

The Buzz



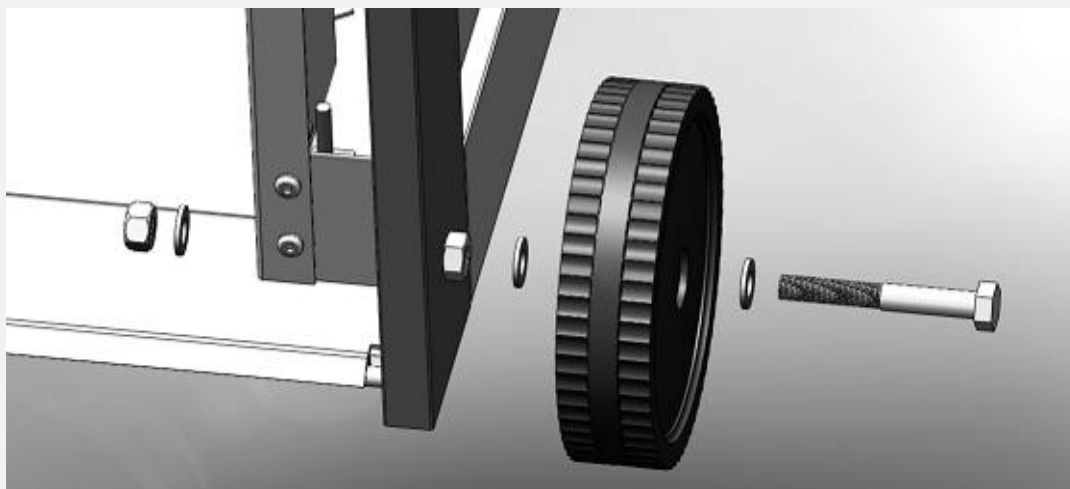
40011387-1219

RO

Ghid de instalare și utilizare

RO

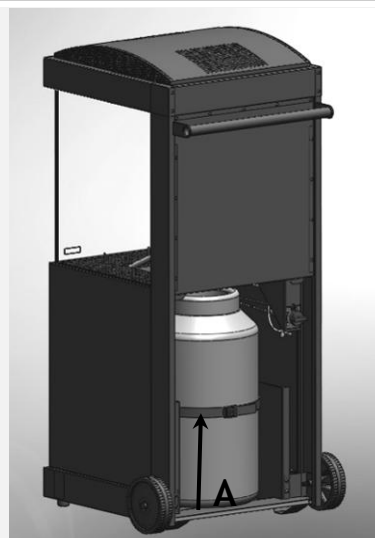
 **faber**



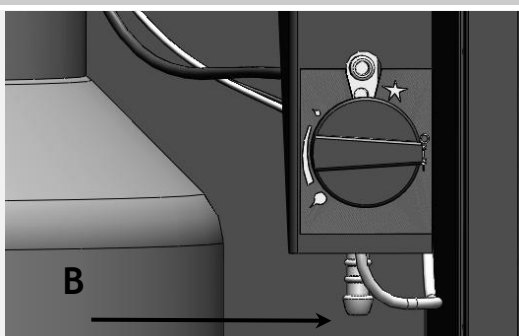
1.1



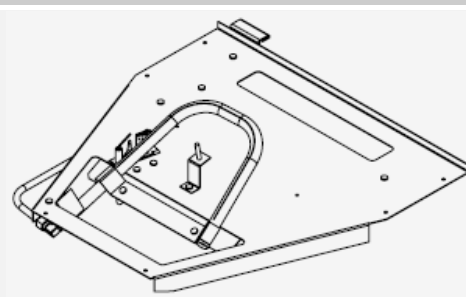
1.3



1.4



1.5



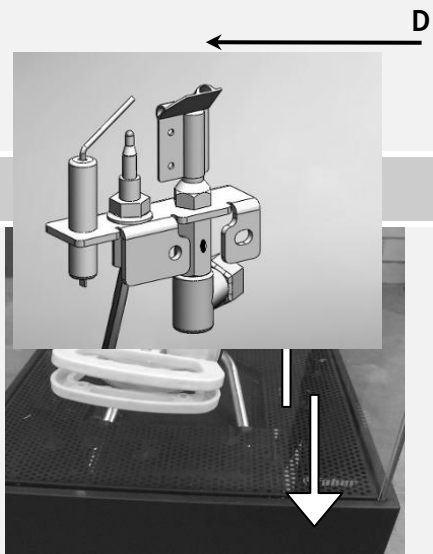
1.6



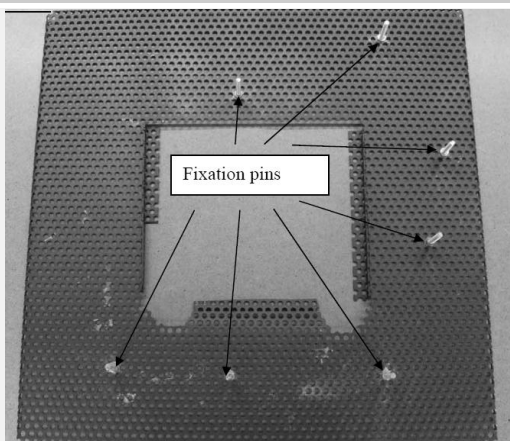
1.7



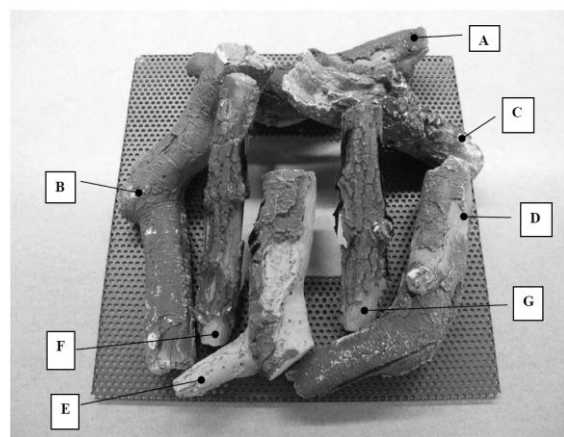
2.1



2.2



3.1



3.2



3.3

1 Introducere

Aparatul Buzz este destinat exclusiv utilizării în afara casei.

Vă sfătuim insistent să citiți cu atenție acest ghid de instalare și utilizare.

Acest aparat respectă directivele europene pentru aparatele care funcționează pe bază de gaz și poartă marcajul CE.

- Lăsați aparatul Buzz să se răcească înainte de a-l acoperi.
- Dacă aparatul Buzz nu este utilizat pentru o perioadă considerabilă de timp, vă sfătuim să-l depozitați în interior.
- Observație: deteriorarea lacului va duce la coroziune.

2 Instrucțiuni privind siguranța

- Aparatul trebuie instalat și verificat anual în conformitate cu aceste instrucțiuni de instalare și cu reglementările naționale și locale în vigoare privind măsurile de siguranță pentru utilizarea gazelor (instalare și utilizare).
- Verificați dacă datele de pe plăcuța de înregistrare sunt în conformitate cu tipul local de gaz curent și cu presiunea.
- Instalatorului îi este interzis să modifice aceste setări sau construcția aparatului Buzz!
- Nu plasați bușteni artificiali suplimentari sau cărbuni aprinși pe arzător sau în camera de ardere.
- Prima dată când porniți aparatul Buzz, lăsați focul să ardă setat la maxim pentru câteva ore, astfel încât stratul de lac să aibă posibilitatea să se așeze.
- Aparatul Buzz este destinat exclusiv utilizării în afara casei.
- Nu deplasați aparatul Buzz în timpul funcționării.
- Aparatul Buzz a fost conceput în scopuri ambientale și pentru încălzire. Aceasta înseamnă că toate suprafețele aparatului Buzz, inclusiv geamul, pot deveni foarte fierbinți (mai fierbinți de 100 °C). Cu excepția soclului și butoanelor aparatului Buzz.
- Nu plasați materiale inflamabile la mai puțin de 0,5 m de aparatul Buzz.
- Aparatul Buzz nu trebuie expus în ploaie în timpul utilizării.
- Dacă aparatul Buzz nu este utilizat, protejați-l cu acoperitoarea furnizată.

2.1 Sfaturi pentru utilizarea în siguranță a buteliilor de gaz

- Buteliile de gaz trebuie să fie întotdeauna în picioare, atât în timpul transportului cât și în timpul utilizării.
- Nu apropiați niciodată un obiect aprins sau foc lângă buteliile de gaz în timpul instalării.
- Descoperiți scurgerile cu ajutorul unei perii înmuiate în detergent lichid și apă; dacă se formează bule, există o scurgere.
- Folosiți întotdeauna un regulator de presiune între butelie și aparat. Înlocuiți regulatorul de presiune la fiecare 5 ani.
- Folosiți doar furtunuri aprobate pentru conectarea la gaz. Înlocuiți-le la fiecare doi ani.
- Asigurați-vă că există întotdeauna aerisire adecvată.
- Închideți butelia de gaz dacă aparatul nu este utilizat.
- Umplerea buteliilor de gaz trebuie efectuată de o stație autorizată pentru umplerea acestora.

3 Cerințe de instalare

3.1 Plasarea aparatului Buzz

- Plasați aparatul Buzz pe o suprafață plană și solidă.
- Păstrați un spațiu liber de cel puțin 0,5 m în spatele aparatului Buzz pentru manipularea comenzilor.

3.2 Butelia de gaz și conectarea.

Gaz natural:

- Conectarea la rețeaua de gaze trebuie să fie conformă cu standardele locale în vigoare.
- Folosiți un lanț pentru stabilitate.

Acesta va împiedica mișcarea aparatului Buzz și va preveni deteriorarea furtunului flexibil.

Propan:

- Conectarea la rețeaua de gaze trebuie să fie conformă cu standardele locale în vigoare.
- Butelia de gaz trebuie plasată în spațiul de sub arzător. (Consultați fig. 1.4)

4 Ghid de instalare

4.1 Cuprins

Înlăturați peretele lateral și scoateți piesele libere din ambalaj și verificați aparatul Buzz pentru deteriorări posibile apărute în timpul transportului.

(Raportați astfel de deteriorări furnizorului dumneavoastră.)

Veți descoperi:

1. Două roți din PVC cu șuruburi de fixare (consultați fig. 1.1)
2. Setul pentru bușteni
3. Manualul cu instrucțiuni
4. Ventuza (consultați fig. 2.1)
5. acoperitoare

Nu sunt furnizate:

1. Butelia de gaz cu furtun aprobat cu un regulator de presiune dembar. (Consultați specificațiile tehnice pentru presiunea corectă)
2. Lanțul de securitate.

4.2 Instalarea roților

- Plasați aparatul Buzz pe o suprafață plană.
- Puneți bolțul și șaiba în orificiul roții și strângeți-l cu contrapiulița. Asigurați-vă că piulița este atașată astfel încât să existe un spațiu minim pe roată și că se poate încă învârti. Atașați roata la aparatul Buzz și fixați-o cu contrapiulița. (Consultați fig. 1.1)

4.3 Instalarea conectării cu gaz

Luați în considerare cerințele de instalare. (capitolul 3)

Butelia de propan:

- Deschideți spațiul pentru butelia cu gaz prin înlăturarea plăcii de acces (consultați fig. 1.3)
- Atașați furtunul pentru gaz la regulatorul pentru presiune cu ajutorul unui colier pentru furtun.
- Fixați celălalt capăt în același mod la inserția textilă atașată la robinetul de control al gazelor. (consultați fig. 1.5 B)
- Înlăturați sigiliul de la butelie.
- Conectați regulatorul de presiune la butelia de gaz.
- Verificați întreaga conectare la gaz pentru scurgeri.
- Acum plasați butelia de gaz în spațiul său și fixați-o cu sapanul textil. (consultați fig. 1.4 A)
- Butelia de gaz poate fi deschisă acum.

Gaz natural:

- Asigurați-vă că robinetul pentru controlul gazelor este ușor accesibil din exteriorul aparatului Buzz.
- Folosiți un lanț pentru stabilitate. Acesta va împiedica mișcarea aparatului Buzz și va preveni deteriorarea furtunului flexibil; pentru asamblare puteți folosi orificiile din placa din partea de jos.
- Deconectați aparatul Buzz dacă plănuți să-l mutați.

4.4 Înlăturarea geamului frontal

- Plasați ventuza pe geamul frontal. (consultați fig. 2.1)
- Ridicați geamul și mutați partea de jos înspre dumneavoastră; geamul poate fi înlăturat prin partea de jos acum. (consultați fig. 2.2)

Reamplasarea geamului se face urmând pașii în ordine inversă.

Înlăturați toate amprente de pe geam, acestea vor fi arse atunci când aparatul Buzz este pus în funcțiune.

4.5 Înlăturarea geamurilor laterale

Este necesară doar în cazul deteriorării

- Înlăturați geamul frontal.

- Înlăturați placa interioară din partea de jos. (consultați fig. 3.1)
- Înlăturați unitatea arzătorului. (consultați fig. 1.6)
- Plasați ventuza pe geam. (consultați fig. 2.1)
- Ridicați geamul, mutați partea de jos a geamului înspre interior și înlăturați geamul prin partea de dedesubt. (consultați fig. 2.2)

4.6 Plasați setul de bușteni

- Înlăturați geamul frontal. (consultați paragr. 4.3)
- Plasați setul de bușteni (consultați fig. 3.2 sau fișa cu instrucțiuni pentru bușteni furnizată).
- Puneți geamul la loc.

5 Manualul de utilizare

Aparatul Buzz a fost dotat cu o supapă de control cu aprindere incorporată pentru flacăra pilot.

Nivelul flăcării poate fi reglat corespunzător.

Panoul de comandă este locat în spatele plăcii de acces. (consultați fig. 1.4)

5.1 Aprinderea flăcării pilot

- răsușiți butonul supapei de control în poziția OFF
- Deschideți butelia de gaz.
- Apăsăți butonul și răsușiți-l. Veți auzi un zgomot și o ☆ scânteie va apărea și ar trebui să se aprindă flacăra pilot.
- Dacă flacăra pilot nu se aprinde, repetați procedura.
- Continuați să apăsați butonul timp de zece secunde după aprinderea flăcării pilot.
- Dați drumul butonului și verificați dacă flacăra pilot rămâne aprinsă.

5.2 Aprinderea și reglarea arzătorului principal

- Răsușiți butonul spre stânga, arzătorul principal se va aprinde și nivelul flăcării poate fi reglat în mod continuu acum.
- Prin răsucirea butonului în poziția sa, arzătorul principal se va stinge și flacăra pilot va rămâne aprinsă.

5.3 Stingerea flăcării pilot

- Răsușiți butonul în poziția OFF, și flacăra pilot se va stinge.
- Închideți robinetul buteliei de gaz.

6 Verificarea

6.1 Verificarea aprinderii arzătorului pilot și arzătorului principal

Aprindeți flacăra de veghe așa cum este descris în capitolul 5

- Verificați aprinderea arzătorului principal în poziția flacăra mare sau flacăra mică (aprinderea trebuie să se facă ușor).

6.2 Verificarea scurgerilor de gaz

Verificați toate conexiunile și racordările pentru scurgeri de gaz posibile.

Acest lucru poate fi efectuat cu ajutorul:

- unei perii mici cu detergent lichid și apă
- un spray pentru detectarea scurgerilor de gaze
- un detector pentru scurgerile de gaze.

După verificare, ștergeți conexiunile verificate.

6.3 Verificarea imaginii flăcării

Lăsați aparatul Buzz să ardă în poziția flacăra mare și apoi verificați imaginea flăcării

- Repartizarea flăcărilor (consultați fig. 3.3)

Dacă imaginea flăcării nu este consistentă, verificați:

- Amplasarea buștenilor.
- Admisia de aer principală a arzătorului pentru blocaje. (consultați fig. 1.7 C)

7 Instruirea clientului

- Se recomandă ca aparatul să fie verificat anual de un instalator autorizat pentru gaze pentru a garanta o utilizare sigură și o durată de viață lungă.
- Semnalați clientului durata de viață a furtunului pentru gaz și a regulatorului de presiune.
- Consiliați și instruiți clientul despre întreținerea și curățarea



geamului. Accentuați riscul amprentelor arse.

- Instruiți clientul cu privire la funcționarea aparatului.
- Înmânați clientului:
- Ghidul de instalare
- Fișa cu instrucțiuni pentru bușteni
- Ventuzele

8 Întreținerea anuală

Recomandăm curățarea flăcării pilot și unitatea arzătorului principal înainte de utilizarea aparatului după depozitarea sa în timpul iernii.

8.1 Verificare și curățare:

- Verificați și curățați dacă este necesar după verificare:
 - Arzătorul principal, în special pentru admisia principală de aer (consultați fig. 1.7 C)
 - Flacăra pilot, în special pentru admisia principală de aer (consultați fig. 1.8 D)
 - Geamul
 - Buștenii pentru posibile fisuri

- Furtunul pentru gaz și regulatorul de presiune.

8.2 Curățarea geamului

Cele mai multe depuneri pot fi înlăturate cu o cârpă uscată. Puteți folosi un agent de curățare pentru ceramică la curățarea geamului.

Observație: preveniți amprente pe geam. Ampretele vor fi arse pe geam atunci când aparatul este utilizat și nu vor mai putea fi înlăturate!

Efectuați verificarea conform instrucțiunilor din capitolul 6 „Verificare”.

9 Conversia în diferite tipuri de gaz (ex. gaze naturale)

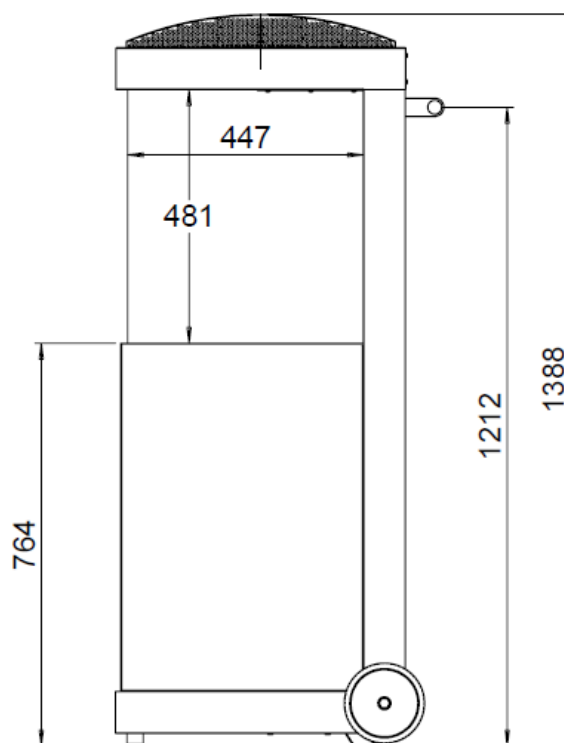
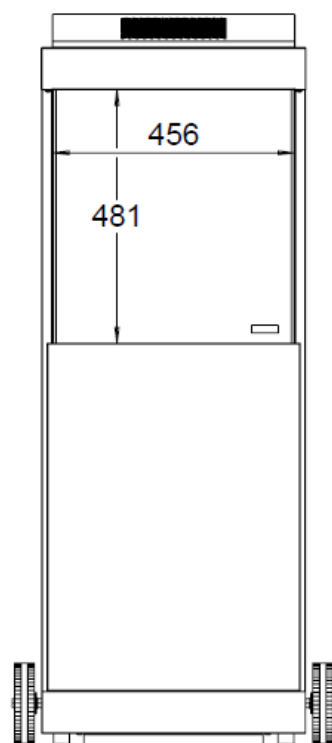
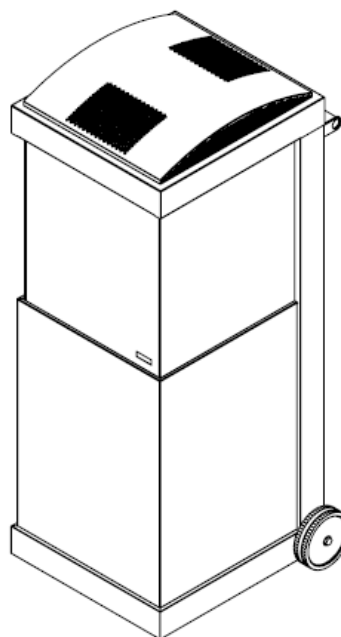
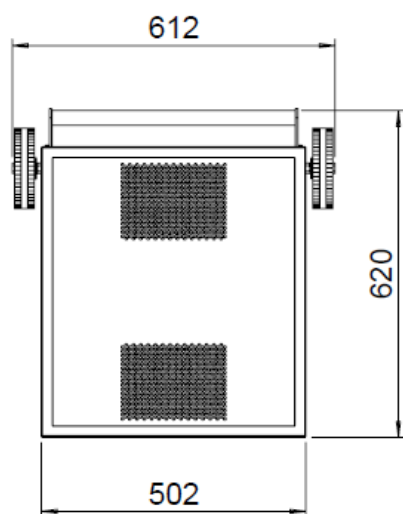
Acest lucru poate fi efectuat prin înlocuirea unității de ardere adecvate. În acest scop, contactați furnizorul dumneavoastră.

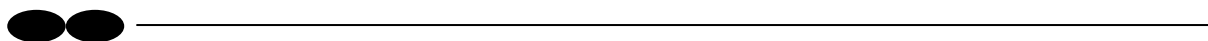
Menționați întotdeauna tipul și numărul de serie al aparatului atunci când faceți comanda.

10 Specificații tehnice

Cat. gaz		II2H3P	II2H3P
Tipul aparatului		A	A
Gazul de referință		G31	G20
Rețeaua de admisie	kW	9.3	8
presiunea de admisie	mbar	30	20
Rata gazului la 15°C și 1013 mbar	l/h	374	823
Rata gazului la 15°C și 1013 mbar	gr/h	700	-
Presiunea arzătorului la marcajul maxim	mbar	27.5	8.5
Injectorul arzătorului principal		1.6	2.7
Restrângere admisie redusă		ajustibil	ajustibil
Ansamblu pilot		OP 9222	OP 9030
Cod		-	-
Supapă control gaze		Seagas A7	Seagas A7
Conectare la rețeaua de gaze		ø8mm	ø8mm
Conectarea la rețeaua electrică	V	-	-

11 Dimensiunile aparatului Buzz









Saturnus 8

NL-8448 CC Heerenveen

PO Box 219

NL-8440 AE Heerenveen